

## 全体委员会

### 第五次会议记录

2015 年 9 月 16 日（星期三）下午 3 时 10 分在维也纳总部举行

主席：本侯赛因先生（阿尔及利亚）

#### 目 录

| 议程项目 <sup>1</sup>                  | 段 次   |
|------------------------------------|-------|
| 17 加强国际原子能机构有关核科学、技术和应用的活动<br>(复会) | 1—10  |
| 22 促进提高国际原子能机构决策过程的效率和效能           | 11—31 |
| 23 《规约》第六条修订案                      | 32—34 |
| 24 选举国际原子能机构工作人员养恤金委员会             | 35—37 |

出席本届常会的各代表团名单载于 GC(59)/INF/10 号文件。

<sup>1</sup> GC(59)/25 号文件。

**本记录中使用的简称：**

|           |                     |
|-----------|---------------------|
| AU-PATTEC | 非洲联盟“泛非根除采采蝇和锥虫病运动” |
| ReNuAL    | 核应用实验室的改造           |
| SLC       | 国家一级概念              |

## 17. 加强国际原子能机构有关核科学、技术和应用的活动 (复会)

(GC(59)/COM.5/L.8 号文件、GC(59)/COM.5/L.11 号文件)

1. 主席请委员会开始审议 GC(59)/COM.5/L.8 号文件所载题为“国际原子能机构塞伯斯多夫核应用实验室的改造”的决议草案。
2. 南非代表在介绍该决议草案时说，对 GC(58)/RES/13.A.6 号决议进行了更新，以反映过去一年中与“核应用实验室的改造”项目有关的发展，其中还载有再次要求成员国提供财政捐款的呼吁。她高兴的是，包括科威特、中国和她自己国家在内的若干国家已宣布打算在大会本届常会期间提供捐款。
3. 澳大利亚代表说，他的国家坚定支持“核应用实验室的改造”项目，是最大捐助国之一。关于决议草案第 6 段，他建议将“开发资源调动包”修订为“继续开发有针对性的资源调动包”，因为该过程已在进行中，并且针对的是特定捐助者的利益。因此，他建议将第 7 段修订为：“要求秘书处提供关于即将进行的实施工作所需财政资源的信息，并说明哪些方面需要资源以便与实施时间表同步。”如果这些修订可以接受，澳大利亚则希望加入该决议草案的共同提案国。
4. 南非代表说，她对建议的修改没有异议，但前提是其他共同提案国无一反对。
5. 主席认为委员会希望建议大会通过经修订的 GC(59)/COM.5/L.8 号文件所载决议草案。
6. 会议决定如上。
7. 主席请委员会开始审议 GC(59)/COM.5/L.11 号文件所载题为“支持非洲联盟‘泛非根除采采蝇和锥虫病运动’”的决议草案。
8. 智利代表在介绍该决议草案时说，非洲联盟“泛非根除采采蝇和锥虫病运动”对一个包括 77 国集团成员的广大地区的公众健康和生活质量有着深远影响。因此，他希望该决议草案将得到所有成员国支持和迅速通过。
9. 主席认为委员会希望建议大会通过 GC(59)/COM.5/L.11 号文件所载决议草案。
10. 会议决定如上。

## 22. 促进提高国际原子能机构决策过程的效率和效能 (GC(59)/1/Add.2 号文件)

11. 伊朗伊斯兰共和国代表说，原子能机构的决策过程已经保持 50 多年未变了，应当使之符合当前的全球现实。

12. 原子能机构《规约》第四条 C 款保证全体主权成员国享有由于加入原子能机构而获得的权利和益处，而近几十年来，国际关系已发生了根本性的结构改变，特别是在和平利用核能的全球社会中。

13. 在有关原子能机构工作或影响国家主权利的基本问题上，所有成员国都应当直接参与决策。

14. 虽然大会代表全体成员国，但如其他国际组织的相应机构一样，它不是原子能机构的主要决策机关，因为大会所讨论的绝大部分问题都是理事会提前商定的。

15. 为了结束某些拥有先进核技术国家自我延续的准永久成员资格，应该审查两个机构之间的权力平衡，并重新考虑理事会的组成。

16. 所有成员国都应有机会按地区入选理事会。1999 年通过的《规约》第六条修订案是积极的一步，但由于各种政治和地区问题，却至今尚未生效。应当设立一个不限人数的工作组来审议这个问题并向大会提出建议。

17. 他的代表团建议改进大会的表决系统，引入在时间和成本方面效率更高的新方法。包括设在纽约的联合国大会及其各委员会以及设在日内瓦的人权理事会等其他机构在内的国际组织都广泛使用电子表决。

18. 通过调整《大会议事规则》第七十二条，本着大会所遵循的精神，成员国可以降低成本并为实质性问题留出更多时间。建议的修订案将不改变《大会议事规则》的实质内容，并且仅仅是为使用电子表决装置提供方便。因此，他的国家鼓励所有代表团支持其建议，并期待听取他们的看法和意见。

19. 最后，他表示，秘书处在上届常会上都要求就他的代表团的建议所具有的财政影响提出报告，但秘书处尚未这样做。

20. 主席说，由于伊朗伊斯兰共和国所提建议的一些方面具有实质性影响，委员会可能不能在本次会议上对它们作出决定。但他同意，已到了大会采用电子表决系统的时候了。委员会或许可以就此向大会提出建议。

21. 古巴代表说，已成立七十周年的联合国在一个复杂世界上的作用比以往任何时候都更加重要，而加强联合国系统也更加迫切。这方面的努力应包括以原子能机构理事机构为起点，提高原子能机构决策过程的效率和效能。应当在原子能机构各法定活动之间建立适当平衡，为此，应加强作为最高和最民主机构（因为全体成员国参与其工作）的大会。还应由大会通过不限人数的、尊重所有国家的意见并且没有任何国家或国家集团将其意志强加于其他国家的包容性过程，审查《规约》第六条规定的理事会组成和职能。

22. 阿尔及利亚代表在法国代表支持下说，他的国家欢迎伊朗的建议，因为他的国家特别重视民主化、透明度及平等和不歧视原则，这不仅需要在原子能机构实施改革过程，还需要在所有国际组织和包括安全理事会在内的整个联合国系统实施改革过程。

他同意，在原子能机构，应当将改革理事会作为优先，以便使之更具代表性。就此而言，阿尔及利亚是最早批准《规约》第六条修订案的国家之一，他敦促其他国家也这样做，以便该修订案能够尽快生效。

23. 原子能机构决策过程的透明度比以往任何时候都重要，应适用于原子能机构所有法定活动 — 当前关于保障执行包括国家一级概念的辩论就是一个恰当的例子。应由一个不限人数的工作组来讨论该问题，以期向大会提出具体且具有相关性的建议。

24. 法国代表在感谢伊朗伊斯兰共和国代表团建议该补充议程项目时说，他的国家支持增加原子能机构和其他多边机构中的民主代表性、透明度和非歧视性。应查明改进原子能机构这些方面过程的机会，但与其他多边组织和机构相比，原子能机构远非处于其类别的底部。提高其效率和效能的范围可以以能够为其他国际组织确定的范围为范例来确定。

25. 原子能机构创始者制订了管理理事会和大会间权力制衡的文书，但没有什么是一成不变的，肯定还有很大的改进空间。关于能够加强透明度和民主的文书，非理事会成员可以根据《理事会暂行议事规则》第五十条发言。现行做法虽不完善，但也没有糟糕到需要立即大修大改。

26. 他强调，引入电子表决系统虽然技术上可行，但并不会节省时间。尽管目前的程序性做法在实施时显得冗长，但唱名表决属于例外，用于唱名表决的时间与原子能机构全年的其余工作相比，在比例上微乎其微。改到一个能够使表决结果在几秒钟而不是几分钟后获知的系统所带来的好处，可能被更为复杂的技术要求所抵消。法国对各种选择和引入新系统的可能成本感兴趣，但断定这将一定构成进展，还为时过早。

27. 德国代表认为，在考虑进一步的改进之前，须先落实以前所商定的改进。他的国家已在多年前批准 1999 年《规约》第六条修订案，它支持总干事为鼓励其他成员国也这样做所作的努力。

28. 全体委员会秘书说，在委员会去年的讨论中，已就引入电子表决系统的各种利弊发表了广泛意见。已采用电子表决的联合国机构均开发了量身定制系统。没有一项技术满足所有联合国组织的要求。秘书处对原子能机构现有基础设施的研究表明，安装电子表决系统将产生与代表验证和结果显示有关的问题。这样一来，就必须在某种程度上改变现行做法。解决这两个具体问题的初步费用估计数为 25 万欧元左右。

29. 主席在总结时说，强调了维持和促进原子能机构决策过程的效率和效能以及加强原子能机构及其理事机构的重要性。一些成员强调了通过扩大理事会成员范围和加强大会的作用和权威提高效率 and 效能的问题，以及维持这两个机构之间的适当平衡的重要性。一些成员强调了所有成员国直接介入和参加与原子能机构工作有关的问题的决策过程的重要性。在此范畴内，提及了当前正在进行中的及早批准《规约》第六条修订案过程的相关性和重要性。还强调所有成员国及秘书处有必要继续共同努力加强原子能机构、促进透明度和实现共同利益。一些成员国还提及，原子能机构需要促进提

高其工作方法的效率并调整其各机关的程序实施，以利用先进技术，特别是利用电子表决，同时请秘书处继续研究此事项。一些成员表示希望继续审议该问题，并将该项目保留在大会议程上。委员会注意到秘书处就此事项提供的资料。

30. 他认为他的总结可以为委员会所接受。

31. 会议同意如上。

## **23. 《规约》第六条修订案**

(GC(59)/10 号文件、GC(59)/COM.5/L.10 号文件)

32. 主席在提请注意 GC(59)/10 号文件后说，GC(59)/COM.5/L.10 号文件载有大会 2012 年就该主题通过的决定的本年度更新案文。委员会可能希望建议该案文作为将在大会第五十九届常会上通过的一项决定。

33. 他注意到没有成员希望发言，因此认为委员会希望建议大会通过 GC(59)/COM.5/L.10 号文件所载决定草案。

34. 会议同意如上。

## **24. 选举国际原子能机构工作人员养恤金委员会**

35. 主席忆及大会有两名成员和两名候补成员代表大会参加原子能机构工作人员养恤金委员会。现有一个成员职位空缺和两个候补成员职位空缺。经过数次磋商后，已建议选举加拿大代表团 Van Haastrecht 先生为成员，并选举尼日利亚代表团 Akindele 先生和巴基斯坦代表团 Ahmed 先生为候补成员。

36. 他认为委员会希望建议大会选举 Van Haastrecht 先生为成员，并选举 Akindele 先生和 Ahmed 先生为候补成员，代表大会参加原子能机构工作人员养恤金委员会。

37. 会议同意如上。

会议于下午 4 时 10 分结束。